

# AVTAL

avseende offentligt framförande av ljudupptagningar

Mellan å ena sidan Svenska Artisters och Musikers Intresseorganisation (**SAMI**), ek. förening, org.nr 702000-0803, Söder Mälarstrand 75, 118 25 Stockholm och International Federation of the Phonographic Industry (**IFPI**), org. nr. 802005-0186, Box 1429, 111 84 Stockholm samt å andra sidan

---

Kommunens namn (nedan kallad **Kommunen**)

---

Kommunens organisationsnummer

---

Verksamhetsadress, postnummer och ort

---

Faktureringsadress, postnummer och ort (om annan än verksamhetsadressen)

---

Kontaktperson

---

Telefonnummer

---

E-postadress

har följande avtal träffats.

## 1. Avtalets omfattning

Detta avtal reglerar i nedan angiven omfattning villkor och priser för användning av ljudupptagningar jämlikt 45-47 §§ upphovsrättslagen.

SAMI/IFPI lämnar kommunen tillstånd att inom sin verksamhet offentligt framföra inspelad musik (ljudupptagning) såvitt gäller:

- dels** uppspelning av offentliggjorda ljudupptagningar (grammofonskivor, CD-skivor, musikfiler, kassetter etc.),
- dels** uppspelning av inspelad musik, producerad med tillstånd av SAMI/IFPI eller annan producent och som tillhandahålls genom uthyrning eller försäljning,
- dels** samtidig och oförändrad vidaresändning av radio- och TV-utsändning.

**Avtalet omfattar inte** offentligt framförande av ljudupptagningar i gym i simhallar och gym som liknar övriga kommersiella gym samt festivaler (som stadsfestivaler eller motsvarande arrangemang av betydande omfattning). För dessa verksamheter och arrangemang tecknas licens direkt med SAMI/IFPI enligt SAMI/IFPI:s sedvanliga prislista.

### Att notera

Parterna noterar att kopiering av musik från grammofonskiva, CD, musikfil, kassetter etc. till annan anordning avsedd att nyttjas vid användning enligt ovan förutsätter särskild överenskommelse. Även inspelning av utsänt radio- eller TV-program kräver särskild överenskommelse.

## 2. Pris

För offentligt framförande av musik enligt punkten 1. ovan erlägger kommunen till SAMI/IFPI en ersättning av: 0,25 kronor per kommuninvånare

Moms med 6 % tillkommer på samtliga priser. Priset följer årlig utveckling av konsumentprisindex med basmånad juli föregående år och regleras varje år per den 1 januari.

Uppgift om antal kommuninvånare inhämtas av SAMI/IFPI från SCB:s statistik över folkmängden per kommun den 31/12 året före löpande avtalsår.

### 3. Fakturering

Ersättning erläggs mot faktura. Fakturering sker en gång per år, i oktober, och avser innevarande år. Betalningsvillkor 30 (trettio) dagar. Vid försenad inbetalning äger SAMI rätt att debitera dröjsmålsränta enligt räntelagen samt påminnelseavgift. Vid eventuell räntefakturering debiteras faktureringsavgift.

### 4. Ändrade förhållanden

Adressändring eller andra för avtalets fullföljande väsentliga uppgifter skall omgående skriftligen meddelas SAMI.

Kommunen skall, på begäran av SAMI/IFPI, kunna styrka redovisade uppgifter.

### 5. Rapportering av fonogram

Om SAMI/IFPI i förväg så begärt skall Kommunen i begärd omfattning rapportera vilka fonogram som använts.

### 6. Avtalets giltighetstid

Detta avtal gäller (oavsett när på året avtal träffas) fr.o.m. den 1 januari 2014 t.o.m. den 31 december 2018 och skall därefter anses förlängt med ett år i taget, om det inte skriftligen sägs upp av någondera parten senast tre månader före giltighetstidens utgång.

### 7. Tvist

Tvist med anledning av detta avtal ska lösas enligt svensk lag av svensk domstol.

\_\_\_\_\_

Detta avtal ersätter tidigare normalavtal med SAMI/IFPI, enligt cirkulär 07:4, diariernr: 07/1205

Detta avtal har upprättats i två likalydande exemplar, varav parterna erhållit var sitt exemplar.

Stockholm den 2013 \_\_\_\_\_ den \_\_\_\_/\_\_\_\_ 2013

SAMI/IFPI

\_\_\_\_\_  
Kommun

\_\_\_\_\_  
Ann Rosenberg, SAMI  
Enligt fullmakt

\_\_\_\_\_  
Behörig företrädare

\_\_\_\_\_  
Namnförtydligande

SAMI  
Söder Mälarstrand 75  
118 25 Stockholm

Telefon: 08-453 34 10  
E-post: [kund@sami.se](mailto:kund@sami.se)  
Hemsida: [www.sami.se](http://www.sami.se)